

现代语言学视野下的布依语研究

张艳^{*1}

【摘要】：布依语调查研究始于 20 世纪中叶，老一辈语言学家在描写语言学的理论框架下初步建立了布依语语法体系。20 世纪 80—90 年代以来，除结构描写以外，学界还运用历史比较语言学理论和方法，从词源研究的角度探讨了布依语及其亲属语言与汉语之间的关系。21 世纪以来，语言类型学、认知语言学、对比语言学以及浑沌学等现代语言学的理论和方法相继被引入布依语研究，促使该领域研究向更深层次发展。

【关键词】：布依语研究；结构描写；语言类型学；认知语言学；浑沌学

【中图分类号】：C912 **【文献标识码】**：A **【文章编号】**：1003—6644(2017)02—0013—12

现代语言学的研究始于 20 世纪初，以当代语言和口语作为主要的研究对象，其目的是要揭示人类语言的深层结构，对语言和语言交际作客观、科学的描述。布依语属汉藏语系侗台语族壮傣语支，除用方块汉字和其他一些文字符号记录的宗教经文之外，书面文献极其匮乏，因此，布依语的研究没有经历过以书面文献为研究对象的“语文学”时代。20 世纪中叶以前，学界极少有人涉足布依语研究。20 世纪初，法国传教士古斯塔夫·卫利亚和约瑟·方义仁在贵州省黔西南一带布依族地区传教时，曾以拉丁字母作为记音符号，记录了当地的布依语，并编纂了一本布依语和法语对照的工具书——《布法试用词典》，这是迄今见到的最早的布依语调查研究成果。1942 年，邢庆兰(邢公畹)先生调查了贵州省惠水县远羊寨的仲家(布依族的旧称)语，搜集当地三十多首布依语歌谣，并从中整理当地布依语的音系和词汇，发表了名为《远羊寨仲歌记音》^①的资料集，是国内较早的布依语研究资料。李方桂先生 20 世纪 30—40 年代在贵州南部调查水语、莫话时，曾接触过独山一带的布依语，后来于 1971 年发表了《独山话的塞音尾》。上述先贤所采用的调查和研究布依语的方法都是现代语言学田野调查方法和结构描写的方法，因此，可以说，布依语研究从一开始就是跟国际接轨的。本文拟通过对上个世纪中叶以来中国学界对布依语调查研究成果的梳理，尤其是对本世纪以来布依语研究的现状进行全面考察，分析布依语研究在理论指导、研究视角和研究方法上与学科前沿的联系。

一、20 世纪布依语调查研究概述

20 世纪 50 年代初，在全国民族大调查的历史背景下，中国少数民族语言调查第一工作队全面调查了贵州省境内 40 个布依语方言点，收集到的语料全部汇集于 1959 年出版的《布依语调查报告》中。该书采用现代语言学中音系学、音位学的理论，并结合汉语传统的音韵学研究方法，整理出了 40 个语言点的音系，同时还提供了 49 幅语言地图，直观地展现了布依语不同地区主要的语音和词汇特征，为布依语方言土语的划分提供了重要的依据。该书对布依语词汇和语法进行了全面地梳理，使读者对布依语的基本面貌有了初步的认识。喻翠容的《布依语简志》(1980)是继《布依语调查报告》之后全面介绍布依语的又一部著作，该书以贵州省龙里县羊场布依语语料为基础，从语音、词汇、语法三个方面对布依语进行了简明扼要的介绍，并通过语音、词汇的对比，分析了布依语三个土语的基本特征。1992 年出版的《贵阳布依语》是吴启禄教授在对贵阳市郊布依语进行全面调查的基础上完成的，该书系统介绍了作为布依语第二土语代表点之一的贵阳布依语的主要特征，并与标准音点——贵州省望谟县复兴镇布依语进行了对比。由贵州民族研究所和美国暑期语言学院(SIL)于 1996—1997 年联合开展的“贵州布依语调查(Survey of Guizhou Bouyei Language)”^①项目选择了布依语三个土语的 24 个语言调查点进行调查，在 firsthand 语料的基础上，

¹ 作者张艳，女，汉族，河南济源人，中央民族大学少数民族语言文学系 2015 级语言学及应用语言学专业博士研究生(北京 100081)。

描写并比较各个调查点 90 年代老年人和青年人的语音系统,对比李方桂(1977)构拟的原始台语辅音系统和声调系统来分析布依语辅音和声调的历史演变,通过对语音对应的分析来确定三个土语间的可理解度。通过与 50 年代《布依语调查报告》中相同的 20 个调查点两次调查的语料,来追踪布依语 40 年间的语音和词汇演变情况,并推测 50 年代调查语料的总体精确度。

继 50 年代初的语言调查之后,喻世长等老一辈语言学家便开始了对布依语的专题研究,《布依语语法研究》^[1]是第一部运用现代语言学理论和方法系统研究布依语语法的专著,首次明确了布依语词类的划分、布依语基本句式、句子成分和句法结构,并提出了“同位成分”和“连谓句”、“宾语提前句”、“整体提前句”和“时地引起句”等概念。1959 年出版的《布依语语法概要》^②是继《布依语语法研究》之后的又一部布依语语法研究成果,全书分语法概念、词、构词、词类、词组、句子和句子成分、句型、单句和复句、句子的语气、汉借语法等十个部分,较系统、全面地对布依语语法进行了描写。早期的专题研究还有曹广衢于 1956 年发表的《布依语的反语》,该文揭示了布依语中存在“反语”这样一种现象,并从语音结构上对该现象进行了分析和描写,归纳出反语形成的几条语音规律。

布依语全面的研究始于 20 世纪 80 年代。这一时期,在研究的理论和方法上有了进一步的深入,除结构描写外,还涉及到历史比较语言学理论和方法的运用。截止 20 世纪末,在布依语语音、词汇、语法等方面的研究都出了不少成果。

语音方面,曹广衢^[2-4],徐扬、王伟(1983)^[5],王邦容^[6]等研究成果或从历时的角度,探讨了布依语语音发展演变,或通过布依语中汉语借词的语音反观汉语语音的历时发展,或分析了布依语某一方面的共时特征。这些研究成果有的采用了语音学、音系学、历史比较语言学的方法,有的结合运用汉语传统的音韵学研究方法。

词汇方面,曹广衢^[7],王伟^[8-10]、吴启禄^[11-12]、伍文义^[13]、罗儒栋^[14]、伍德斌^[15]等研究成果或从对比的角度探讨布依语和汉语个别词在词义和用法上的异同,或对特定动词、数词的特殊用法进行了分析,或分析描写了布依语词汇的同义、多义现象,或从社会文化的角度分析了布依语的民俗语汇和谚语。与语音研究成果相比,词汇研究还很薄弱,跟词汇学理论和方法结合得不是十分紧密,缺乏全面、系统地对布依语词汇进行描写,缺乏布依语词汇结构、语义方面的研究成果。

语法方面,曹广衢^[16-18]、吴启禄^[19-24]、王惠良^[25]、王哈·阿·雍容^[26-27]、周国炎^[23-32]、罗儒栋^[33]、Somsonge Burusphat^[34]等研究成果不仅涉及到一些特殊词类、特殊句式的结构特征和用法,还涉及到了句子的语序、动词的虚化等问题,并关注到了布依语某些句式和汉语同类句式之间的差异。实词虚化是语言中常见的一种现象,是语法化现象的一种。作为语言学中的一个术语,“语法化”最早是由法国语言学家 Meillet 提出来的,20 世纪 90 年代,我国学者开始对语法化现象进行系统地研究。布依语语法中的“实词虚化”现象研究实质上也是语法化研究,但当时未采用这一术语。

二、21 世纪初以来现代语言学理论在布依语研究中的运用

21 世纪初以来,布依语研究取得了较大的突破,开始运用认知语言学、语言类型学、浑沌学等现代语言学理论及交叉学科的理论和研究方法,使得布依语研究从过去的单纯结构描写向更深层次发展。尽管老一辈的学者们逐渐淡出布依语研究领域,但新生力量不断涌现,研究队伍在不断壮大,研究内容和成果形式愈加丰富。内容方面,除语言本体以外,还有语言使用情况与双语现象、语言教学、语言与古籍等。成果形式方面,除期刊、论文集集中的单篇论文以外,还有研究专著和博士、硕士学位论文。以下分语言本体研究和语言教学研究两个部分对本世纪初以来的研究成果加以评述。

(一) 语言本体研究

语言本体研究包括语音、词汇和语法三个方面。

1. 语音方面

与 20 世纪相比, 21 世纪初以来的布依语语音研究更加微观和深入, 理论研究和应用研究并重, 研究方法除历史比较、结构描写以外, 还引入了对比的方法。占升平^[35-43]、龙海燕^[44-46]等研究成果聚焦于语音的历史演变, 借助历史比较语言学语音研究的方法以及汉语音韵学研究方法, 对布依语中一系列辅音的历史演变规律进行了系统地探讨, 并与亲属语言进行对比, 分析了布依语某些辅音的发展脉络。占升平^[47]通过布依语三个语言点语音系统的描写, 揭示了镇宁布依语三个土语语音方面的异同, 同时, 通过对不同历史层次汉语借词语音的考察, 来探讨布依语语音的历时音变以及与汉语的接触关系。

运用对比分析方法, 结合第二语言教学应用研究是这一阶段布依语语音研究的一个重要方面。王文艺^[48]、李压红^[49]、陈冬梅^[50-51]、卢芳^[52]、周国炎、余筱凤^[53]、梁朝文^[54]、周国炎、赵哲^[55]等研究成果对比语音学的方法引入了布依语语音研究, 对比的对象包括语言内部不同方音与标准音、布依语与汉语以及布依语与英语。这些研究成果具有重要的应用价值, 通过将布依语语音与汉语语音或英语语音的对比, 揭示二者在结构上的异同, 尤其是差异之处, 预测布依语母语人学习汉语和英语以及汉语母语人学习布依语过程可能会出现难点和母语对目标语学习的干扰, 以便于在语言教学过程中采取有针对性的措施。布依语方音与标准音点望谟话的语音对比旨在使其他土语或方言点的布依语母语人能有效地学习和掌握标准语, 其应用价值也很重要。

2. 词汇方面

这一阶段词汇方面的研究重点仍在描写, 但同时也引入了语言类型学、认知语言学等学科的理论与研究方法, 吴启禄^[56]、王峰、吴定川^[57]、梁朝文^[58]、王峰^[59]、鲜红林^[60]、李倩倩^[61]、占升平^[62-63]、Attasith Boonsawasd^[64]、张景崧^[65]、周国炎^[66]、周国炎、孙新乐^[67]等研究成果。

鲜红林^[68]对布依语词汇结构特征进行了迄今为止最为全面地描写和分析。其语料主要来自云南省罗平县鲁布革乡的一个村, 与贵州布依语第一土语大致相同, 在研究方法上基本沿袭了传统的结构分析法。四音格是汉藏语等孤立型语言中普遍存在的一种语言单位, 布依语中也存在大量的四音格结构, 这一现象早就有人注意到, 但直到本世纪初才有人开始研究。吴启禄^[69]将布依语中的四音格与汉语中的四字成语进行了对比, 揭示了二者在语音结构、语义结构和语用上的异同, 并对二者的互译进行了探讨; 李倩倩^[70]在大量语料的基础上全面分析了布依语四音格的结构形式、语音特征、语义特征和语用特征。这些成果重在对比布依语词汇进行结构描写和分析。

除了结构描写和分析之外, 这一阶段的研究成果还引入了认知语言学和语言类型学的理论和方法。张景崧^[71]从分类、结构形式、语义、文化内涵等方面系统研究了布依语的植物名词, 并借助认知语言学的基本层次范畴和认知隐喻理论对布依语植物名词的命名理据与布依族母语人对客观事物的认知之间的关系进行了分析。语言类型研究的基本项和核心是语序类型, 周国炎、孙新乐^[72]和陈娥^[73]成功地把类型学的理论和方法运用于布依语名词短语语序和副词位序的研究中。前者以贵州省望谟县复兴镇的布依语材料为基础, 对布依语名词短语语序类型进行了详尽地描述和分析, 发现作为 SV0 语言的一种, 布依语具有 SV0 语言的大部分蕴含共性, 名词短语的修饰(限定)成分多数出现在中心语之后, 属于顺行结构类型。后者的研究对象是布依语副词位序, 作者在全面考察布依语固有副词位序的基础上, 对比壮语和泰语的副词位序特征并分析异同, 发现了布依语、壮语和泰语共有的四种副词位序特征, 从而推测这四种副词位序特征的演变过程。

国外关于布依语词汇的研究成果并不多见。Attasith Boonsawasd^[74]考察了布依语和汉语中与辈分、直系或非直系、家庭、年龄、父方或母方等因素相关的基本亲属词, 发现布依语基本的亲属称谓词复杂, 仅有三个布依语称谓词借自汉语, 受汉语的影响很小。Matthias Gerner^[75]并不是专门对布依语进行的研究, 该文着重研究中国壮侗语名量词的形态句法、语义和历史, 其中包含布依语名量词的研究, 他认为东亚和东南亚国家语言中的名量词阐释了个性化的认知偏向。

3. 语法方面

语法方面的研究成果相对来说要丰富一些,主要成果有周国炎^[76-77],周国炎、刘朝华^[78],陈娥、周国炎^[79],周国炎、朱德康^[80-82],黎庆开^[83],吴定川^[84],王文艺^[85],占升平^[86],龙海燕^[87-88],梁朝文^[89],刘朝华^[90],Attasith Boonsawasd^[91-92]等。

刘朝华^[93]根据认知语言学理论、结构主义理论和语法化理论,从不同的角度对布依语和汉语的名量词进行了对比研究,分析了两者名量词产生的语义基础,描写了它们不同的语法功能和语法特点,揭示两种语言名量词的发展和演变过程,并对它们的差异进行了解释。作者认为,两种语言由于所处的地理环境不同,因而对事物的认知存在一定的差异,这是造成两者名量词功能不同的语义基础。作者还运用原型理论对比了两种语言名量词在原型、中心成员和边缘成员等方面表现出来的不同点,揭示了名量词的属性是决定其范畴成员地位的基础。文章还对布依语和汉语名量词进行了语法化对比,通过对名量词语法化的动因、语法化的机制和语法化的路径等方面的分析和对比,认为汉语名量词在中古后期就走向成熟,并建立了数量表达的优势结构,这就直接影响到布依语名量词的产生。其过程包括三个方面:首先,一部分名量词直接从汉语借用;其次,布依语的名词词头通过重新分析演化为名量词;最后,布依语中有些名词和动词通过类推也向名量词转化。该文首次较系统、较成功地将认知语言学的理论和方法运用于布依语语法研究,在理论和方法上都有较大的突破。周国炎、刘朝华^[94]的研究成果也涉及认知语言学的理论和研究方法。作者全面考察了布依语存在句的构成和类型,以意象图式理论为指导分析了布依语存在句中的容器隐喻和句式意义。

20世纪80年代中后期,张公瑾先生把浑沌学的理论和方法引入语言学,开创了语言学研究的新范式。运用浑沌学理论进行布依语研究的代表作是周国炎、朱德康^[95],作者针对布依语中部分名量词在语法化过程中称量对象偏离原型的现象,以常用个体量词?dan24(个)为例,对其本义和语法化过程进行了分析,从三个方面解释了布依语名量词称量对象超出所属范畴边界的原因。这种偏离原型的现象无法用认知语言学中的象似性原则来解释,只能用浑沌学的非线性概念来进行阐释,这一语言事实也能反映出语言的混沌性和非线性特征。

国外对布依语语法的研究主要有Burusphat Somsong^[96]和Attasith Boonsawasd^[97]。前者根据法位学理论,从音系、形态和句法三个层面描写布依语语法,研究显示,布依语的句法结构大体上和壮傣语支的其他语言相似;布依语的所有语法层次,尤其是音素和词素,都受到汉语普通话的影响。后者的研究是从社会语言学的角度开展的,主要研究对象是壮侗语的有生类别词,其中包含了布依语有生量词的研究。他把壮侗语的有生类别词分为指人量词和非指人量词,着重考察语域、年龄、亲属关系、性别、社会地位和社会态度等影响有生量词使用的因素,认为年龄和亲属关系是影响布依语有生量词使用的决定性因素。

(二) 语言教学研究

这里的语言教学主要指布依语作为第二语言的教学研究。20世纪80—90年代,在布依族地区双语教学和布依族新文字推广的背景下,发表了一些有关布依语作为母语教学以及文字教学方面的文章,刊登在贵州省各级地方民族部门编印的论文集上,但这类文章大多集中于布依文在中小学母语使用者中推广本民族文字及布依—汉双语教学方面所取得的成就方面,是对教学过程和取得成效方面的客观描述,很少涉及语言教学方面的理论及研究方法。

近年来,这方面的成果主要有周国炎^[98],周国炎、孙华、申建梅^[99],周国炎、朱德康^[100],周国炎、余筱凤^[101]等。这些成果分别针对近年来非母语布依语学习者在布依语学习过程中出现的语音、词汇和语法偏误问题,有针对性地进行了分析和研究,并提出了相应的解决方案。如周国炎、余筱凤^[102]通过对比非母语布依语学习者的母语与目标语在语音方面的异同,结合难度等级模式理论,把布依语音韵调的学习划分难度等级,探讨学习者母语在布依语语音学习过程中的正迁移和负迁移现象,最后有针对性地提出降低非母语学习者民族语语音学习中母语负迁移作用的措施,为民族语语音教学提供了可行性的参考。

这些布依语教学研究的成果不再局限于对教学过程和取得成效方面的客观描述,而是应用了20世纪80年代以来在我国二语教学领域中广泛引用的语言偏误、二语习得、中介语等理论和研究方法,对布依语教学中存在的问题进行了初步的探讨,并

提出了相应的应对策略。

参考文献:

- [1] 喻世长. 中国科学院语言研究所编辑. 布依语语法研究 [M]. 北京:科学出版社, 1956.
- [2] 曹广衢. 从布依语的汉语借词考察汉语调值的变化 [J]. 贵州民族研究, 1983, (3).
- [3] 曹广衢. 从布依语的方音对比研究考察布依语声母和声调相互制约的关系 [J]. 贵州民族研究, 1984, (3).
- [4] 曹广衢. 从布依语的汉语借词探讨贵阳汉语阴平调值的历史变化 [J]. 贵州大学学报(社会科学版), 1985, (1).
- [5] 徐杨, 王伟. 布依语的塞音韵尾 [J]. 贵州民族研究, 1983, (3).
- [6] 王邦容. 布依语口语的语音变化现象 [A]. 贵州省布依学会等编. 布依学研究(之二)——贵州省布依学会首届年会暨第二次学术讨论会论文集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 1990.
- [7] 曹广衢. 布依语的 dai31 和汉语的“得” [J]. 语言研究, 1982, (2).
- [8] 王伟. 布依语谚语的思想内容和语言特点 [A]. 中央民族学院少数民族语言研究所. 民族语文研究 [C]. 成都:四川民族出版社, 1984.
- [9] 王伟. 布依语多义词浅谈 [A]. 孙若兰. 贵州民族语文·布依语文集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 1993.
- [10] 王伟. 布依语五个代表点的语音系统 [A]. 孙若兰. 贵州民族语文·布依语文集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 1993.
- [11] 吴启禄. 布依语数词“一”研究 [J]. 贵州民族研究, 1984, (3).
- [12] 吴启禄. 布依语同音词例析 [A]. 孙若兰. 贵州民族语文·布依语文集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 1993.
- [13] 伍文义. 布依族谚语浅谈 [J]. 贵州民族研究, 1986, (2).
- [14] 罗儒栋. 布依语动词 aul 的用法 [A]. 张和平. 贵州民族语文研究集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 1994.
- [15] 伍德斌. 布依语“反话”概述与剖析 [A]. 孙若兰. 贵州民族语文·布依语文集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 1993.
- [16] 曹广衢. 布依语“tai~5(从)+处所词(或词组)”易位的规律 [J]. 民族语文, 1986, (4).
- [17] 曹广衢. 布依语动词和趋向补语有关的语序问题 [J]. 贵州民族研究, 1988, (1).
- [18] 曹广衢. 布依语指示代词的弱化用法和语法功能上的特点 [J]. 贵州民族研究, 1994, (2).
- [19] 吴启禄. 布依语量词概略 [J]. 贵州民族研究, 1983, (3).

-
- [20] 吴启禄. 布依语代词的特点 [A]. 张和平. 贵州民族语文研究集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 1994.
- [21] 吴启禄. 布依语的“同义并用”结构 [A]. 伍治国, 吴志平. 布依学研究(之四)——贵州省布依学会第三次年会暨第四次学术讨论会论文集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 1995.
- [22] 吴启禄. 布依语动词虚化例 [J]. 民族语文, 1996, (1).
- [23] 吴启禄. 布依语部分常用动词的虚化用法 [A]. 吴志平. 布依学研究(之五)——贵州省布依学会第五次学术讨论会论文集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 1997.
- [24] 吴启禄. 布依语若干难句、特殊句析疑 [J]. 贵州民族学院学报(社会科学版), 1998, (1).
- [25] 王惠良. 布依语罗甸话数词初探 [J]. 贵州民族研究, 1987, (1).
- [26] 王哈·阿·雍容. 罗甸里王村布依语后附成分的结构特点 [J]. 贵州民族研究, 1988, (3).
- [27] 王哈·阿·雍容. 布依语后附成分的结构特点 [A]. 孙若兰. 贵州民族语文·布依语文集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 1993.
- [28] 周国炎. 布依语人称代词中几种特殊的代称方式 [A]. 贵州省布依学会. 布依学研究——贵州省布依学会成立大会暨第一次学术讨论会论文集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 1989.
- [29] 周国炎. 汉布介词提宾句式对比研究 [J]. 中央民族大学学报, 1990, (S1).
- [30] 周国炎. 布依语比较句的结构类型 [A]. 吴志平. 布依学研究(之六)——贵州省布依学会第二届第二次年会暨第六次学术讨论会论文集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 1998.
- [31] 周国炎. 布依语处置式的来源及其发展 [J]. 中央民族大学学报, 1999, (3).
- [32] 周国炎. 布依语动词重叠及其表达功能初探 [J]. 民族教育研究, 1999, (S1).
- [33] 罗儒栋. 布依语形容词初探 [A]. 张和平. 贵州民族语文研究集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 1994.
- [34] Burusphat Somsong. Discourse Functions of Auxiliaries in Bouyei Origin Myth [M]. Salaya, Thailand, 1998.
- [35][47] 占升平. 镇宁布依语语音研究 [D]. 天津:南开大学, 2009.
- [36] 占升平. 布依语塞音韵尾的演变 [J]. 遵义师范学院学报, 2010, (3).
- [37] 占升平. 布依语中唇齿擦音和舌尖擦音的演变 [J]. 黔南民族师范学院学报, 2010, (4).
- [38] 占升平. 布依语塞音的演变研究 [J]. 贵州文史丛刊, 2010, (3).

-
- [39] 占升平. 试析布依语中固有词的送气音 [J]. 暨南学报(哲学社会科学版), 2011, (2).
- [40] 占升平. 布依语中舌面擦音和软腭擦音的演变 [J]. 黔南民族师范学院学报, 2012, (3).
- [41][63] 占升平. 布依语中的近代汉语借词 [J]. 遵义师范学院学报, 2013, (1).
- [42] 占升平. 布依语语音数据库建设初探 [J]. 兰台世界, 2013, (2).
- [43] 占升平. 布依语中的中古后期汉语借词的语音特点 [J]. 遵义师范学院学报, 2013, (4).
- [44] 龙海燕. 现代布依语长元音演变的两个逆向机制 [J]. 贵州民族大学学报(哲学社会科学版), 2009, (6).
- [45] 龙海燕. 布依语辅音韵尾的变化特征 [J]. 民族语文, 2011, (1).
- [46] 龙海燕. 布依语标准音四十年音变 [J]. 黔南民族师范学院学报, 2013, (3).
- [48] 王文艺. 杂居地区布依族习得汉语的语音偏误分析 [J]. 贵州民族学院学报(哲学社会科学版), 2002, (3).
- [49] 李压红. 布依语—英语语音对比研究 [D]. 昆明: 云南师范大学, 2008.
- [50] 陈冬梅. 布依语同英语的辅音对比分析 [J]. 贵州师范学院学报, 2012, (2).
- [51] 陈冬梅. 布依语同英语的元音比较研究 [J]. 凯里学院学报, 2012, (4).
- [52] 卢芳. 望谟布依语与普定布依语的语音比较 [J]. 三峡论坛(三峡文学·理论版), 2013, (3).
- [53][101][102] 周国炎, 余筱凤. 论学习者母语在布依语学习中的负迁移问题——针对特定学习者的个案研究 [A]. 中央民族大学本科教育研究(第16辑) [C]. 北京: 中央民族大学出版社, 2014.
- [54] 梁朝文. 贵阳布依语与布依语标准音差异对照研究 [N]. 贵州民族报, 2014-09-23(B03).
- [55] 周国炎, 赵哲. 贞丰坡棉布依语音系及其与布依语标准音点的对比 [J]. 三月三, 2015, (12).
- [56][69] 吴启禄. 布依语、汉语四音格结构与翻译 [J]. 贵州民族学院学报(哲学社会科学版), 2002, (5).
- [57] 王峰, 吴定川. 布依语与地名类型分析 [A]. 吴志平, 杨昌儒. 布依学研究(之八)——贵州省布依学会布依文化与旅游专题研讨会论文集 [C]. 贵阳: 贵州民族出版社, 2005.
- [58] 梁朝文. 布依语反语规律初探 [N]. 贵州民族报, 2010-03-10(B02).
- [59] 王峰. 布依语构词的几种方式 [J]. 三峡论坛(三峡文学·理论版), 2011, (2).
- [60][68] 鲜红林. 云南罗平布依语词汇研究 [D]. 北京: 中央民族大学, 2011.

-
- [61][70] 李倩倩. 布依语四音格研究 [D]. 北京:中央民族大学, 2012.
- [62] 占升平. 布依语中的早期中古汉语借词研究 [J]. 兴义民族师范学院学报, 2012, (6).
- [64][74] Attasith Boonsawasd. Chinese Influence on Bouyei Basic Kinship Terms [J]. Dialectologia Revista Electrónica, 2013.
- [65][71] 张景崧. 布依语植物名词研究 [D]. 北京:中央民族大学, 2014.
- [66] 周国炎. 布依语名词前缀 1 阡° 研究 [J]. 黔南民族师范学院学报, 2014, (1).
- [67][72] 周国炎, 孙新乐. 布依语名词短语语序研究 [J]. 中央民族大学学报(哲学社会科学版), 2014, (4).
- [73][79] 陈娥, 周国炎. 布依语否定副词 mi11(不)和 fi33(未)的语义和语法功能 [J]. 民族语文, 2013, (5).
- [75] Matthias Gerner. Noun Classifiers in Kam and Chinese Kam-Tai Languages: Their Morphosyntax, Semantics and History [J]. Journal of Chinese Linguistics, 2006, (2).
- [76] 周国炎. 布依语被动句研究 [J]. 中央民族大学学报, 2003, (5).
- [77] 周国炎. 布依语完成体及其体助词研究 [J]. 中央民族大学学报, 2009, (2).
- [78][94] 周国炎, 刘朝华. 布依语存在句研究 [J]. 民族语文, 2012, (4).
- [80][95] 周国炎, 朱德康. 布依语名量词语法化过程的非线性特征分析 [A]. 张公瑾, 丁石庆. 浑沌学与语言文化研究新起点 [C]. 北京:中央民族大学出版社, 2013.
- [81] 周国炎, 朱德康. 布依语连动式研究 [J]. 民族语文, 2015, (4).
- [82] 朱德康, 周国炎. 布依语述补结构研究 [J]. 中央民族大学学报, 2016, (5).
- [83] 黎庆开. 浅析布依语中数词“半”的特点 [A]. 吴志平, 杨昌儒. 布依学研究(之七)——贵州省布依学会第三届会员代表大会暨第七次学术讨论会论文集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 2004.
- [84] 吴定川. 布依语新兴语法现象分析 [A]. 吴志平, 杨昌儒. 布依学研究(之七)——贵州省布依学会第三届会员代表大会暨第七次学术讨论会论文集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 2004.
- [85] 王文艺. 布依语与汉语量词比较 [A]. 布依学研究(之七)——贵州省布依学会第三届会员代表大会暨第七次学术讨论会论文集 [C]. 贵阳:贵州民族出版社, 2004.
- [86] 占升平. 布依语中 k 阡鹁33 的虚化 [J]. 遵义师范学院学报, 2009, (1).
- [87] 龙海燕. 布依语中数词“一”和“二”及其反映的语法扩散问题 [J]. 贵州民族研究, 2009, (2).

-
- [88] 龙海燕. 布依语名量词的产生与发展 [J]. 贵州民族研究, 2010, (5).
- [89] 梁朝文. 布依语汉语语气和语气词对比研究 [N]. 贵州民族报, 2010-07-26 (C02).
- [90][93] 刘朝华. 布依语汉语名量词对比研究 [D]. 北京:中央民族大学, 2012.
- [91] Attasith Boonsawasd. Bouyei Word Formation [J]. Studii de lingvistic, 2012, (2).
- [92][97] Attasith Boonsawasd. A Grammar of Bouyei [D]. Doctoral Thesis. Mahidol University. Thailand, 2012.
- [96] Burusphat Somsonge. Animate classifiers in Tai languages [J]. International Journal of the Sociology Of Language, 2007, (186).
- [98] 周国炎. 民族语语音教学中的语言迁移问题研究——以布依语语音教学为个案 [A]. 钟进文. 民族语文教学研究 (第1辑) [C]. 北京:中央民族大学出版社, 2011.
- [99] 周国炎, 孙华, 申建梅. 第二语言教学中的词汇教学研究——以布依语词汇教学为例 [J]. 民族教育研究, 2011, (5).
- [100] 周国炎, 朱德康. 学习者视角的民族语第二语言语法教学研究——以布依语学习为个案研究 [J]. 民族教育研究, 2013, (2).